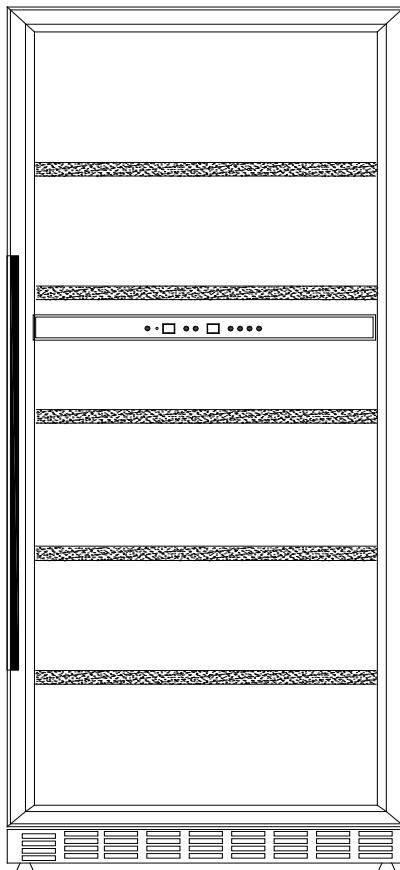


# ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



МОДЕЛЬ  
VSCC103AM

## Предисловие

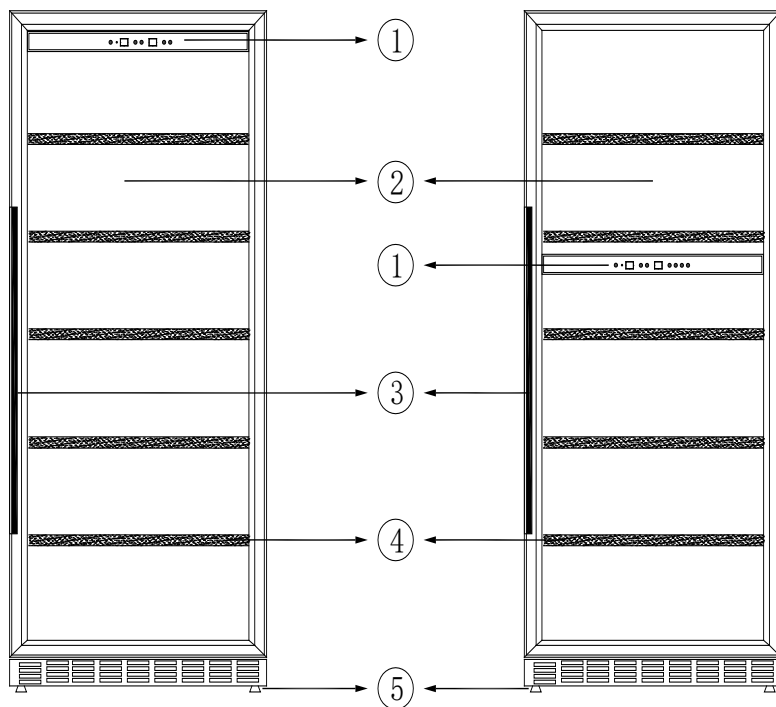
Данная инструкция по эксплуатации является универсальной версией для моделей винных и сигарных шкафов, выпускаемых нашей компанией. Внешний вид приобретаемых вами устройств может немного отличаться от руководства, но это не влияет на корректность инструкций и использование.

Пожалуйста, внимательно прочитайте разделы, соответствующие конкретной модели, которую вы выбрали, и сохраните руководство должным образом, чтобы облегчить обращение к нему в будущем.

# Оглавление

1. Конструкция	4
2. Важные инструкции по безопасности	5
3. Подключение к источнику питания	6
4. Установка	6
5. Настройка температуры	7
6. Планировка и хранение	12
7. Плановое техническое обслуживание	15
8. Решение проблем	15
9. Технические характеристики	17

# 1. Устройство



- (1) Панель управления и настройка температуры
- (2) Стеклопанель
- (3) Дверная ручка
- (4) Полки для хранения
- (5) Регулируемые ножки

## 2. Важная инструкция по технике безопасности

Вы всегда должны соблюдать основные меры предосторожности при использовании этого устройства в том числе:

1. Используйте прибор только по назначению, как описано в данном руководстве.
2. Никогда не отключайте прибор от сети выдергивая шнур питания, крепко держитесь за вилку и тяните прямо, чтобы вынуть ее из розетки.
3. Незамедлительно отремонтируйте, или замените любой изношенный или поврежденный шнур, никогда не используйте шнур, который разорван, или имеет признаки износа по всей длине, или на концах.
4. Не позволяйте детям забираться, садиться, или стоять на устройстве, а также свисать с его полок.
5. Не используйте удлинитель
6. Этот прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, или с недостатком опыта и знаний, если только они не находятся под присмотром или не проинструктированы относительно использования прибора лицом, ответственным за их безопасность.
7. Не оставляйте детей без присмотра, если они рядом с устройством
8. **ВНИМАНИЕ!** Прежде чем выбросить использованный прибор:
  - A. Снять двери
  - B. Оставьте полки на месте, чтобы дети не могли легко забраться внутрь.
9. **ВНИМАНИЕ!** Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия в корпусе прибора, или во встроенной конструкции не были загорожены.
10. **ВНИМАНИЕ!** Не используйте механические устройства, или другие средства для ускорения процесса разморозки, кроме рекомендованных производителем.
11. **ВНИМАНИЕ!** Не повреждайте контур хладагента.
12. **ВНИМАНИЕ!** Не используйте электроприборы внутри устройства
13. Данный прибор предназначен для использования внутри помещения и аналогичных им: на кухнях, в магазинах, офисах, ресторанах и других помещениях профессионального назначения, а также для использования клиентами отелей, мотелей и других помещений жилого характера.

### 3. Подключение к источнику питания

1. Для этого прибора требуется стандартная электрическая розетка 220–240 В переменного тока, 50/60 Гц.
2. Стандартная розетка с заземлением (12~16А, 250В~)
3. Прибор всегда должен быть подключен к отдельной электрической розетке, номинальное напряжение которой соответствует паспортной табличке на приборе. Это обеспечивает наилучшую производительность, а также предотвращает перегрузку электропроводки дома, которая может привести к пожару из-за перегрева. Никогда не отключайте прибор от сети, потянув за шнур питания. Всегда крепко держите вилку и вытаскивайте ее из розетки. Немедленно отремонтируйте или замените все шнуры питания, которые изношены или иным образом повреждены. Не используйте шнур с трещинами или потертостями по всей длине или на одном из концов. При перемещении прибора будьте осторожны, чтобы не повредить шнур питания.

### 4. Установка

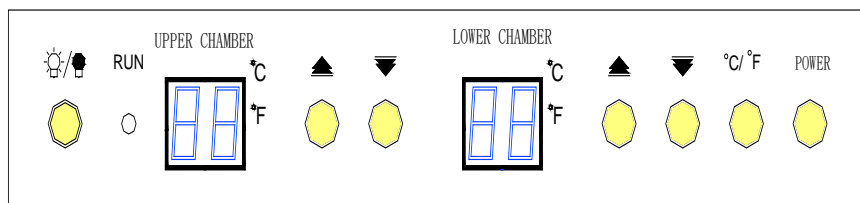
1. При распаковке убедитесь, что внешний вид прибора не имеет дефектов.
2. Откройте дверь и проверьте целостность внутренней части (стенки, полки, петли, панель управления и т. д.)
3. Установите устройство на место, если после проверки с ним все в порядке.

При размещении обратите внимание на следующее:

Оставьте не менее 5 см между задней и боковыми стенками и оставьте минимальное расстояние 8 см между задней стороной и стеной.

3. Поместите устройство на достаточно прочный пол, чтобы выдержать когда устройство полностью загружено. Отрегулируйте четыре ножки так, чтобы устройство стояло ровно.
4. Расположите прибор вдали от прямых солнечных лучей и источников тепла и в местах с высокой влажностью, таких как прачечная, ванная комната и т. д.
5. Не наклоняйте прибор под углом более 45° при его перемещении.  
Подождите минимум 10мин. перед запуском, после транспортировки
6. Убедитесь, что вентиляционные отверстия прибора имеют свободный доступ, ничем не забиты и не загорожены

## 5. Настройка температуры



### 5.1 Температурный режим двухтемпературного винного шкафа

- **5.1.1 Цифровой экран на панели управления показывает** температуру, левый показывает температуру верхней зоны, а правый показывает температуру нижней зоны.

Диапазон индикации температуры составляет 0 ~ 37 °C (32 °F-99 °F), когда температура воздуха ниже 0 °C (32 °F), в шкафу температура составляет 0 °C (32 °F), когда температура воздуха выше 37 °C (99 °F), в шкафу температура составляет 37 °C (99 °F).

- **5.1.2. Диапазон установки температуры шкафа:**

верхняя камера: 5~12°C (40°F-54°F),

нижняя камера: 12~22°C (54°F-72°F).

- Прибор при запуске, загружается с настройками по умолчанию .

Температура верхней камеры по умолчанию: 5 °C (41 °F),

температура нижней камеры 12 °C (54 °F).

Пользователи могут изменить температуру в соответствии со своими фактическими потребностями. Температура постепенно достигнет заданной температуры, когда прибор будет включен.

- **5.1.3. Функции панели управления**

**POWER** ВКЛ/ВЫКЛ прибор

°C/°F переключения с Фаренгейта на Цельсий.

При переключении °C/°F загорится индикатор в правом верхнем углу.

**Light ON/OFF** ВКЛ/ВЫКЛ подсветки

▲ Регулировка температуры +

▼ Регулировка температуры -

**RUN** Этот индикатор загорается во время работы компрессора и гаснет, когда компрессор прекращает работу.

**UPPER CHAMBER** Цифровой дисплей верхней камеры

**LOWER CHAMBER** Цифровой дисплей нижней камеры

- **5.1.4. Подсказки о неисправности на дисплее:**

Чтобы предотвратить выход машины из строя, ниже приведены несколько советов по техническому обслуживанию:

E1: неисправность верхнего датчика

E2: неисправность нижнего датчика

E3: разомкнутая цепь верхнего датчика

E4: разомкнутая цепь нижнего датчика



- **5.1.5. Функция динамика:**

Основная функция динамика заключается в том, чтобы обозначать действие при каждом нажатии клавиши.

Каждый раз, когда вы нажимаете клавишу, раздается звуковой сигнал, это означает, что настройка вступила в силу. Если вся система находится в рабочем состоянии, а внутренняя температура превышает 30 °C (86°F) более 2 часов, система охлаждения работает ненормально, и она перейдет в режим тревожного сигнала и принудительно выключит систему охлаждения.

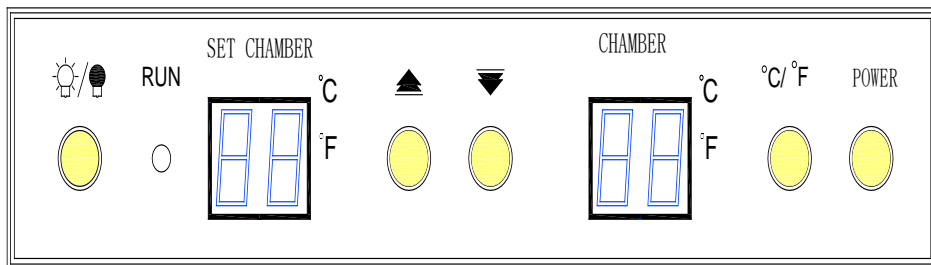
- **5.1.6. Функция автодиагностики:**

Нажмите кнопку POWER, система перейдет в режим автодиагностики. В процессе, цифры на дисплее будут меняться, и по ним можно судить о том, нормально ли работает система. Система перейдет в нормальный рабочий режим после автодиагностики через 10 секунд.

- **5.1.7. Управление системой охлаждения**

Компрессор прекратит работу, когда система охлаждения в шкафу достигнет заданной температуры, и возобновит работу до тех пор, пока не будет достигнута желаемая температура. Перед повторным запуском выдержите интервал не менее 5 минут.

## 5.2. Настройка температуры шкафа с одной зоной



- **5.2.1. Дисплей на панели управления показывает температуру:**  
 левый показывает **заданную** температуру 5~22°C (4 0°F-72°F)  
 правый показывает **текущую** температуру 0~37°C (32°F-99°F) Когда температура ниже 0 °C (32°F) отображается 0 °C (32°F),  
 Когда температура выше 37 °C (99°F), означает, что температура выходит за пределы диапазона отображения.
- **5.2.2. Диапазон настройки температуры шкафа 5~22°C(40°F-72°F).**  
 Шкаф при запуске автоматически загрузится с настройками по умолчанию. Значение по умолчанию равно 12°C (54°F). Пользователи могут сменить температуру в соответствии со своими фактическими требованиями.  
 При включении шкафа температура **постепенно достигнет заданной.**

### 5.2.3 Функции панели управления

**POWER** ВКЛ/ВЫКЛ прибор

°C/°F переключения с Фаренгейта на Цельсий.

При переключении °C/°F загорится индикатор в правом верхнем углу.

**Light** ВКЛ/ВЫКЛ подсветки

▲ Регулировка температуры +

▼ Регулировка температуры -

**RUN** Этот индикатор загорается во время работы компрессора и гаснет, когда компрессор прекращает работу.

**UPPER CHAMBER** Цифровой дисплей верхней камеры

**LOWER CHAMBER** Цифровой дисплей нижней камеры

- **5.2.4 Подсказки о неисправности на дисплее:**

Чтобы предотвратить выход машины из строя, ниже приведены несколько советов по техническому обслуживанию:

E1: неисправность верхнего датчика

E2: разомкнутая цепь верхнего датчика

- **5.2.5. Функция динамика:**

Основная функция динамика заключается в том, чтобы обозначать действие при каждом нажатии клавиши.

Каждый раз, когда вы нажимаете клавишу, раздается звуковой сигнал, это означает, что настройка вступила в силу. Если вся система находится в рабочем состоянии, а внутренняя температура превышает 30 °C (86°F) более 2 часов, система охлаждения работает ненормально, и она перейдет в режим тревожного сигнала и принудительно выключит систему охлаждения.

- **5.2.6 Функция автодиагностики:**

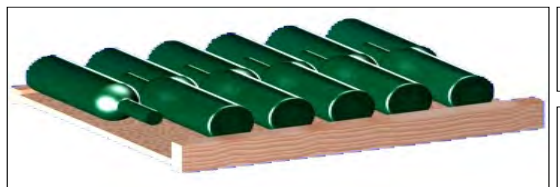
Нажмите кнопку **POWER**, система перейдет в режим автодиагностики. В процессе, цифры на дисплее будут меняться, и по ним можно судить о том, нормально ли работает система. Система перейдет в нормальный рабочий режим после автодиагностики через 10 секунд.

- **5.2.7. Управление системой охлаждения**

Компрессор прекратит работу, когда система охлаждения в шкафу достигнет заданной температуры, и возобновит работу до тех пор, пока не будет достигнута желаемая температура. Перед повторным запуском выдержите интервал не менее 5 минут.

## 6. Планировка и хранение вина

### 6.1 Различные типы компоновки

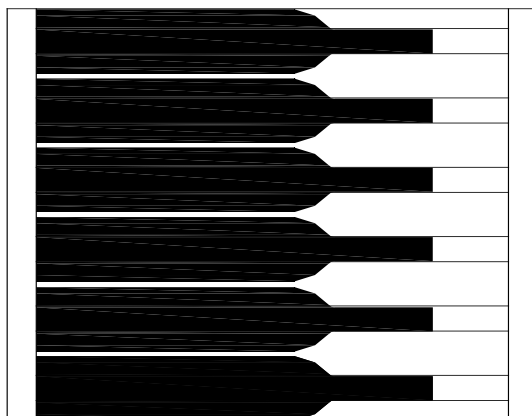


Фиксированная деревянная полка: вместимость: 11 бутылок

Максимальный вес: 75 кг

Раздвижная полка: вместимость: 8 бутылок

Максимальный вес: 20 кг



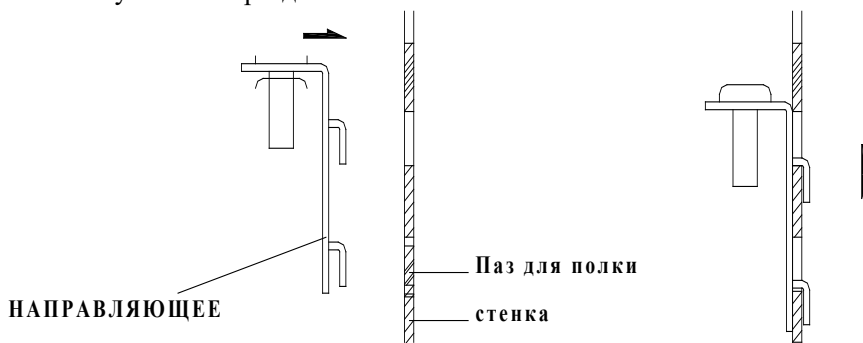
Не более 6 бутылок вина на каждой полке

Расстояние между бутылкой и задней панелью должно составлять не менее 20 мм

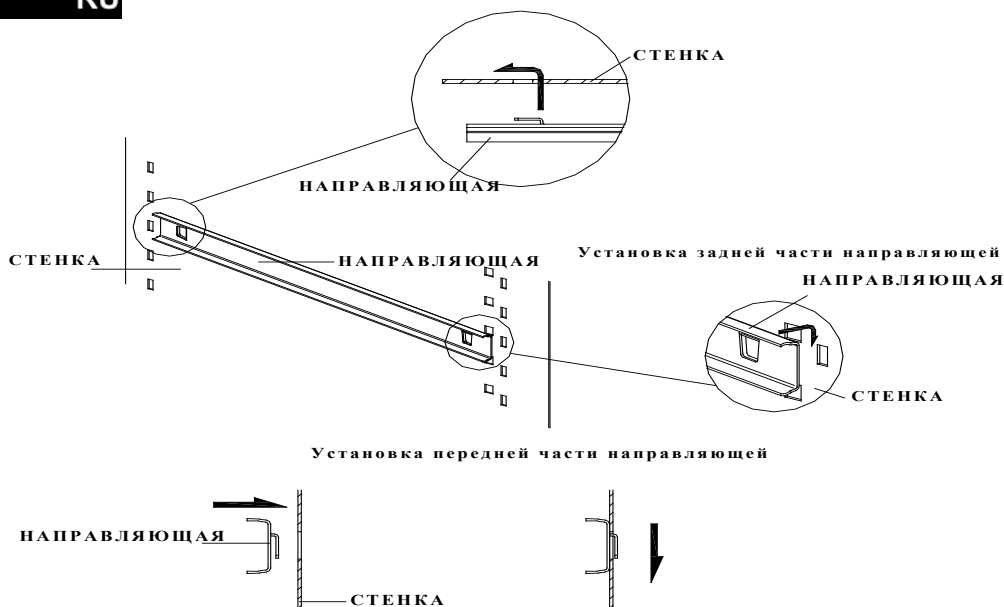
**6.2 При изменении положения полки внимательно прочтите следующее:**

Чтобы переместить выдвижную полку, сначала снимите все бутылки, затем приподнимите полку пока полка не сможет выйти из паза, следя за тем, чтобы не перепутать правую и левую направляющие.

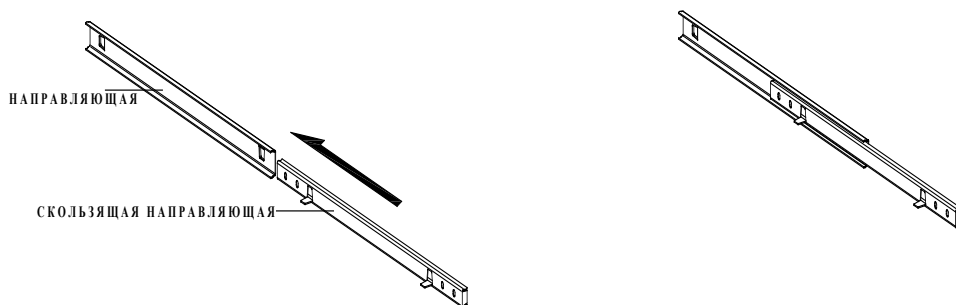
Схема установки раздвижной полки:



## Схема неподвижной и раздвижной полки:



Установите выдвигающую полку на место, как показано ниже:



**6.3** Ваш шкаф был спроектирован таким образом, чтобы хранить максимальное количество бутылок в полной безопасности, мы рекомендуем вам соблюдать приведенные ниже советы для оптимизации загрузки:

А. Распределите бутылки по полкам как можно более равномерно, чтобы вес не концентрировался в одной точке; также убедитесь, что ваши бутылки не соприкасаются с задней стенкой шкафа, или с порогом внизу.

Б. Применяйте равномерную загрузку, при наличии места старайтесь не загружать одну полку

В. Соблюдайте инструкцию по загрузке, приведенную в разделе 6, в зависимости от типа полки для хранения, которой оснащен ваш шкаф, и никогда **не ставьте** бутылки на выдвижную полку.

## 7. Плановое техническое обслуживание

Ваш шкаф прост в эксплуатации и доказал свою надежность; он обеспечит длительную работу, если вы будете следовать простым рекомендациям по техническому обслуживанию и очистке, перечисленным ниже:

--- Заменяйте фильтр с активированным углем в верхнем вентиляционном отверстии шкафа каждые полгода (за сменным фильтром, обратитесь к дилеру).

--- Дважды в год удаляйте пыль с конденсатора (металлическая решетка на задней стенке корпуса).

--- Убедитесь, что шнур питания отсоединен от розетки, прежде чем чистить заднюю стенку шкафа или перемещать его.

--- Раз в год тщательно очищайте внутреннюю часть шкафа. После отсоединения его от сети и разгрузки, используйте воду и мягкое чистящее средство, затем тщательно промойте и оботрите досуха чистой тряпкой.

**Чтобы гарантировать, что ваш шкаф прослужит долго, вы должны регулярно проверять его и сообщать своему дилеру о неисправностях.**

## 8. Решение проблем

### 8.1 Проблема с запуском:

Компрессор не запускается, даже если желаемая температура ниже, чем

температура в помещении, выполните следующие действия:

1. Проверьте розетку, подключив к ней любое электрическое устройство, и убедитесь, что кнопка включения/выключения нажата.
2. Выньте вилку из розетки и обратитесь к своему дилеру, если компрессор по-прежнему не запускается.

## **8.2 Конденсат**

Поверхность винного шкафа, особенно стеклянная дверца, может покрыться инеем, если шкаф установлен во влажном помещении. Это происходит из-за влаги в воздухе, соприкасающейся со шкафом. Пожалуйста, протрите его сухой тканью.

## **8.3 Странный звук**

1. Звук компрессора при запуске или остановке работы.
2. Дребезжащий шум может быть вызван потоком хладагента, что является нормальным явлением.
3. По окончании каждого цикла вы можете услышать булькающие звуки, вызванные потоком хладагента в вашем винном шкафу.

## **8.4 Внутри шкафа образовался конденсат**

Если винный шкаф находится в среде с высоким уровнем влажности, или дверца вашего шкафа оставалась открытой в течение длительного времени, или открывалась часто, протрите дверцу и стенки шкафа и оставьте дверцу закрытой как можно дольше.







## 9. Технические характеристики

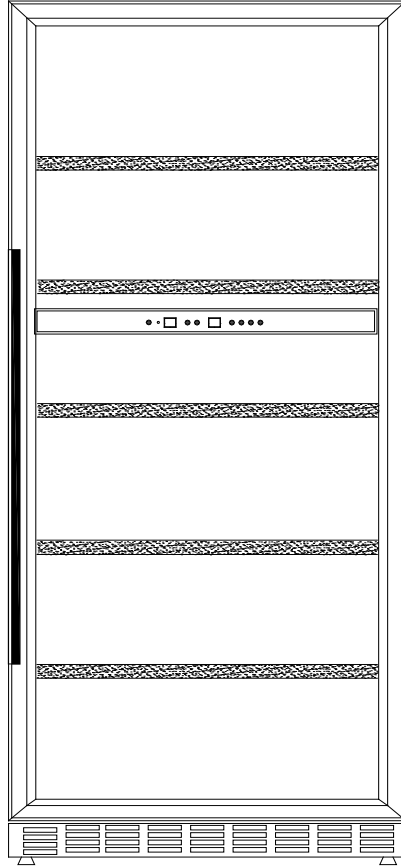
МОДЕЛЬ	VSCC103AM	УС-188	УС-270	УС-450
Климат. класс	ST/N	ST/N	ST/N	ST/N
классы защиты от электрического тока	I	I	I	I
Вместимость л.	103	188	270	450
Хладагент	R600a	R600a	R600a	R600a
Количество (гр)	20	23	32	42
Напряжение (В)	220~240	220~240	220~240	220~240
Частота (Гц)	50/60	50/60	50/60	50/60
Ток номинал (А)	0.5	0.7	0.9	0.9
Макс. мощность (Вт)	85	110	150	160
15°C Потребляемая мощность (кВт.ч/24ч)	0.65	0.85	0.9	1.35
Шум (Дб)	46	46	48	48
Вес с упаковкой (кг)	52	63	80	95
без упаковки (кг)	48	60	75	90
Габариты (мм)	595x590x840	595x590x1240	595x590x1640	595x690x1800

# ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОТРЕБИТЕЛЯ

**RU**

Изделие	Шкаф
Торговая марка	
Торговый знак изготовителя	
Модель	VSCC103AM
Страна-изготовитель	КНР
Уполномоченное лицо для связи на осуществление гарантийных обязательств:	ООО "Винкав", <a href="http://www.vincave.ru">www.vincave.ru</a>
Номинальное значение напряжения электропитания	220 - 240 В
Номинальная частота переменного тока	50Гц
Мощность	0,5 А / 85 Вт
	Ширина (мм) 595
	Глубина (мм) 590
Габаритные размеры	Высота (мм) 840
Габариты в упаковке (Ш x Г x В) мм.	645 X 620 X 870
Масса / Масса в упаковке кг.	48 кг / 58 кг
Вместимость	103л.
Климатический класс	SN / ST/ N
Диапазон температур	5-22 °С
При необходимости получения информации по сертификатам соответствия, или получения копий сертификатов соответствия на данную технику, Вы можете отправить запрос по электронному адресу <a href="mailto:cert@vincave.ru">cert@vincave.ru</a>	  
<p>Производитель оставляет за собой право без предупреждения вносить изменения в конструкцию и комплектацию, не ухудшающие эффективность работы оборудования. Некоторые параметры, приведенные в этой инструкции, являются приблизительными. Производитель не несет ответственности за незначительные отклонения от указанных величин. Изготовитель не несет ответственности за возможные неточности в этой инструкции из-за печати, или копирования ошибок.</p>	

# Instruction Manual for Wine Cabinet



MODEL  
VSCC103AM

## **Foreword**

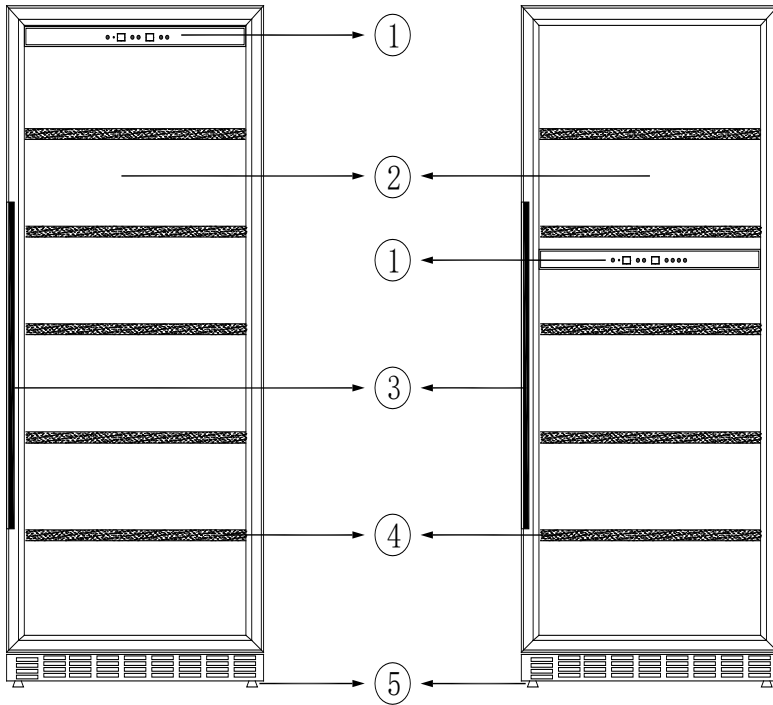
This Instruction Manual is the universal-purpose version for the models of wine cabinet manufactured by our company. The appearance of the units that you purchase might be slightly different from the Manual, but it does not affect your proper operations and usage.

Please read carefully the sections corresponding to the specific model you choose, and keep the manual properly so as to facilitate your reference at later time.

# Contents

1- Construction of wine cabinet-----	4
2- Important safety instructions-----	5
3- Power supply connection-----	6
4- Wine cabinet installation-----	6
5- Temperature setting-----	7
6- Layout and storage-----	12
7- Routine maintenance-----	15
8- Operating problems-----	15
9- Technical characteristics-----	17

# 1. Construction of Wine Cabinet



- (1) Control Panel and Temperature Setting
- (2) Glass Door
- (3) Door Handle
- (4) Storage Shelf
- (5) Adjustable Feet

## 2. Important Safety Instruction

You must always observe basic precautions when using the wine cabinet, including:

(1) Only use your wine cabinet for intended purposes, as described in this guide.

(2) Never unplug the wine cabinet by pulling out the power cord, grip the plug firmly and pull straight out to remove from wall socket.

(3) Immediately repair or replace any worn or damaged cord, never use a cord that is split or which shows signs of wear along its length or on its ends.

(4) Do not allow children to climb on, sit on or stand on the wine cabinet, nor hang from its shelves. They could damage the cabinet.

(5) Do not use an extension cord.

(6) This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

(7) Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

(8) **Warning:** Before you throw away your used refrigerator or freezer:

A. Take off the doors

B. Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

(9) **WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

(10) **WARNING:** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

(11) **WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.

(12) **WARNING:** Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended

### 3. Power Supply Connection

(1) This wine cabinet requires a standard 220-240VAC, 50/60HZ electrical outlet.

(2) Standard socket with earth connection (12~16A, 250V~)

(3) The appliance should always be plugged into its own individual electrical outlet which has a voltage rating that matches the rating label on the appliance.

This provides the best performance and also prevent overloading house wiring circuit that could cause a fire hazard from overheated. Never unplug the appliance by pulling the power the power cord. Always grip the plug firmly and pull straight out from the receptacle. Repair or replace immediately all power cords that have become frayed or otherwise damaged. Do not use a cord that shows cracks or abrasion damage along its length or at either end. When moving the appliance, be careful not to damage the power cord.

### 4. Wine Cabinet Installation:

(1) Make sure when you unpack it there is no defect in its external appearance when you receive the wine cabinet.

(2) Open the door and check to see that the inside is complete(walls, shelves, hinges, control panel, etc.)

(3) Move your wine cabinet to the final place if there is no problem with it after checking. Observe the following when placed:

A. Allow at least 5 cm between the back and sides of the wine cooler; and leave a minimum space of 8cm between the back cabinet and the wall.



B. Place your wine cabinet on a floor that is strong enough to support the wine cabinet when it is fully loaded. Adjust the four underneath the cabinet so that your cabinet is level..

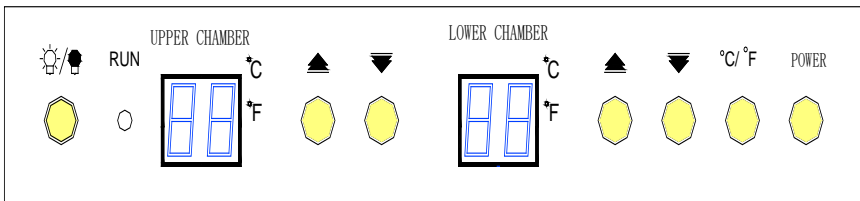
(4) Locate the wine cooler away from direct sunlight and sources of heat and high humidity areas, such as laundry room and bathroom, etc.

(5) Do not tilt the cabinet at an angle of more than 45° when moving it. Allow a minimum 10 minutes' interval between transit and re-starting.

(6) Make sure the ventilation is free if you wish to install your cabinet into a workable, otherwise, it will reduce the effect of usage.

## 5. Temperature Setting

### 5.1 The temperature setting of dual temperature wine cabinet



5.1.1 The digital tube on the control panel indicates the temperature, the left digital tube indicates the temperature of upper zone, and the right one indicates the temperature of lower zone. The temperature indicating range is 0~37°C(32°F-99°F), when the temperature is below 0°C(32°F) in the storage cabinet, indicated temperature is 0°C ( 32°F ) , and when the ambient temperature is above 37°C(99°F) in the storage cabinet, the indicated temperature is 37°C(99°F).

5.1.2. The temperature setting range of cabinet is: upper chamber: 5~12°C

(40°F-54°F), lower chamber: 12~22°C (54°F-72°F). The wine cabinet will automatically boot to the default setting when starts. The Upper Chamber default is: 5°C(41°F), the Lower Chamber is 12°C(54°F). Customers can reset the temperature according to their actual demands. The temperature will gradually reach the setting temperature when the wine cabinet is turn on.

### 5.1.3. Introduction of Display Plate Function

**POWER** Controls the ON/OFF of the whole system

**°C/°F** This button can be operated in accordance with the need of different customers to switch from Fahrenheit to Celsius. The top right corner indicator LED will illustrates when switch °C/°F.

**Light ON/OFF** Control the ON/OFF of LED light

▲ Adjust the incremental set of temperature

▼ Adjust the reduced set of temperature

**RUN** This LED comes on while the compressor is operating, and goes out when the compressor stops operation.

**UPPER CHAMBER** The digital display of upper chamber

**LOWER CHAMBER** The digital display of lower chamber

### 5.1.4. Tips of temperature display malfunction:

In order to prevent the machine from abnormality, following are some tips for you to maintain:

E1: upper sensor short circuit

E2: lower sensor short circuit

E3: upper sensor open circuit

E4: lower sensor open circuit

5.1.5. The function of buzzer:

The main function of buzzer is to prompt the operation of every key-press. Every time you press the key, there will be accompanied a sound of buzzer, this means the setting is in effect.

If the whole system is in working condition and the inner temperature is above 30°C(86°F)than 2 hours, the cooling system is abnormal and it will enter alarm buzzer mode and forced the closure of cooling system.

5.1.6. Automatic detection function:

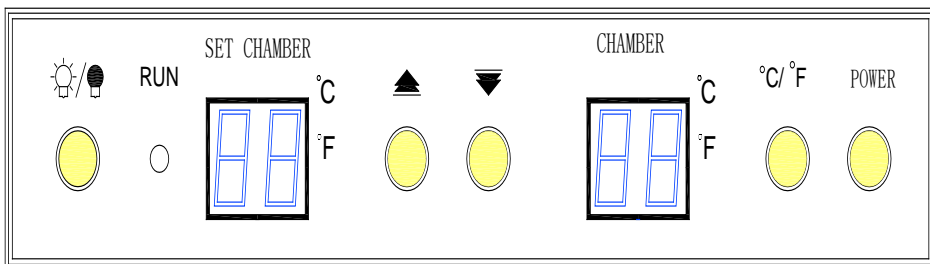
Press the **POWER**, the system will enter automatic detection mode. In the process of detection, the numbers on the digital tube will be lighted and through this can judge whether the system is working normally. The system will go into the normal working mode after 10s' automatic detection.

5.1.7. The control of cooling system

The compressor will stop working when the cooling system in the cabinet reaches the presetting temperature, and re-start working until the desired temperature is achieved. Allow a minimum 5 minutes' interval before re-starting.

5.2. The temperature setting of single temperature wine cabinet

**【Direct-cooling wine cabinet】**



5.2.1. The digital tube on the control panel indicates the temperature, the left

tube indicates the setting temperature and the span is 5°C~22°C (40°F-72°F) ; the right one indicates the temperature of inner cabinet and the temperature range is 0~37°C(32°F-99°F). When the temperature is below 0°C(32°F), the digital tube displays 0°C (32°F) , and “HH” when temperature is above 37°C(99°F) means the temperature is beyond the displaying span.

5.2.2. The temperature setting range of cabinet is 5~22°C (40°F-72°F). The wine cabinet will automatically boot to the default setting when starts. The default is 12°C (54°F) . Customers can reset the temperature according to their actual demands. The temperature will gradually reach the setting temperature when the wine cabinet is turn on.

### 5.2.3 Introduction of Display Plate Function

**POWER** Controls the ON/OFF of the whole system

**°C/°F** You can select temperature display setting from Fahrenheit to Celsius or from Celsius to Fahrenheit by pushing the °C/°F. The top right corner indicator LED will flash when switch °C/°F.

**Light ON/OFF** Control the ON/OFF of LED light

▲ Adjust the incremental set of temperature

▼ Adjust the reduced set of temperature

**RUN** LED light will illustrate when the compressor is operating, you can judge the working state through the light.

**SET CHAMBER** Digital display of preset temperature

**CHAMBER** Digital display of inner cabinet temperature

#### 5.2.4 Tips of temperature display malfunction:

In order to prevent the machine from abnormality, following are some tips for you to maintain:

E1: upper sensor short circuit                      E2: upper sensor open circuit

#### 5.2.5. The function of buzzer:

The main function of buzzer is to prompt the operation of every key-press. Every time you press the key, there will be accompanied a sound of buzzer, this means the setting is in effect.

If the whole system is in working condition and the inner temperature is above 30°C(86°F)than 2 hours, the cooling system is abnormal and it will enter alarm buzzer mode and forced the closure of cooling system.

#### 5.2.6、 Automatic detection function:

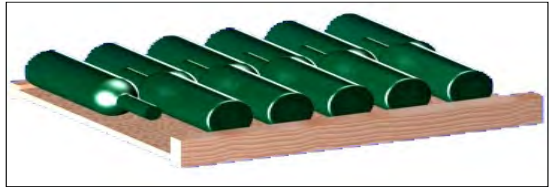
Press the **POWER**, the system will enter automatic detection mode. In the process of detection, the numbers on the digital tube will be lighted and through this can judge whether the system is working normally. The system will go into the normal working mode after 10s' automatic detection.

#### 5.2.7. The control of cooling system

The compressor will stop working when the cooling system in the cabinet reaches the presetting temperature, and re-start working until the desired temperature is achieved. Allow a minimum 5 minutes' interval before re-starting.

## 6. Layout and Storage of Wine

### 6.1 Different types of layout

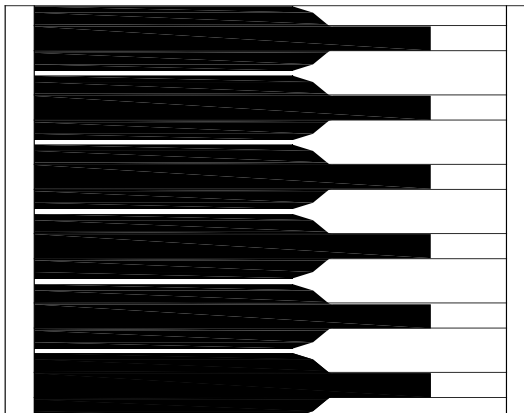


Fixed wooden shelf: capacity: 11 bottles / shelf

Max weight: 75 kg

Sliding shelf: capacity: 8 bottles / shelf

Max weight: 20 kg



No more than 6 bottle of wine every shelf

Maintain a minimum 20mm between bottle and back plate

6.2 Read the following carefully if change the position of shelf:

To move a sliding shelf, first remove all bottles, then move the sliding shelf by sliding guides from walls, while making sure not to mix up the right and left guides.

Installation diagram of sliding shelf:

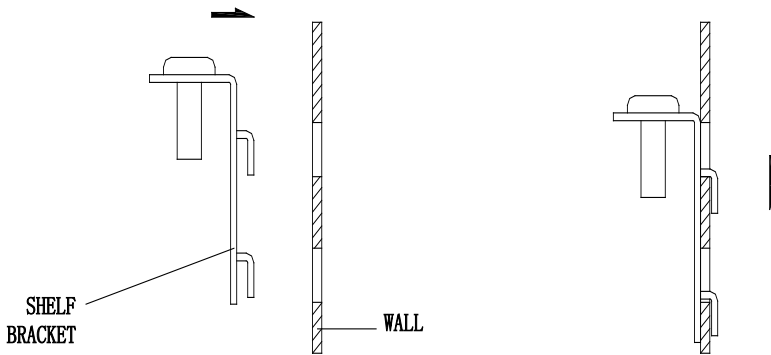
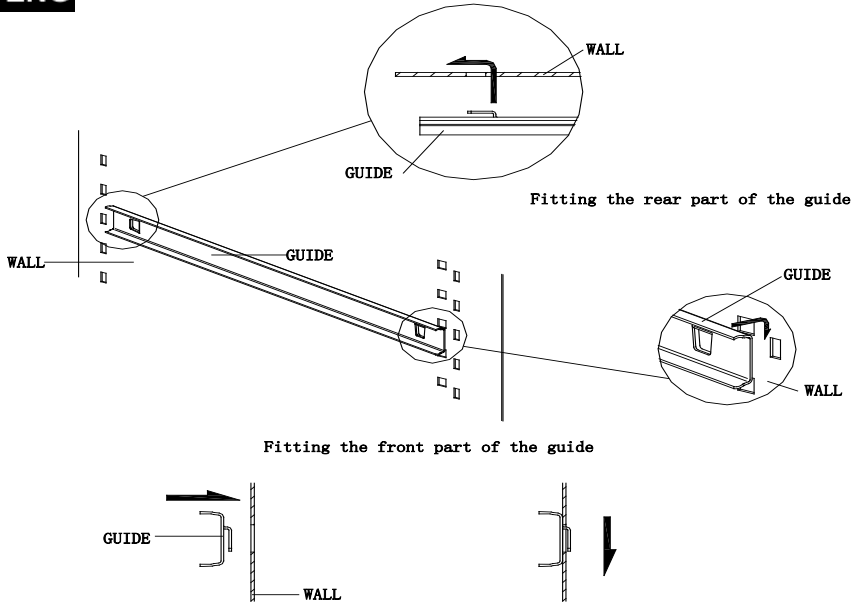
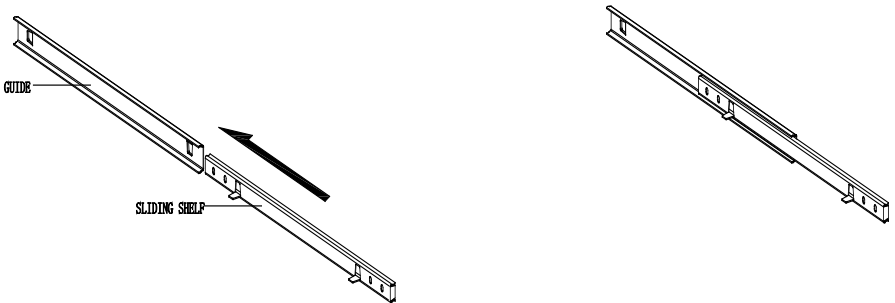


Diagram of fixed and sliding shelf:



Refit the sliding shelf as shown below:



6.3 Your cabinet was designed to store a maximum number of bottles in total security, we recommend that you observe the tips below to optimize loading:

A. Spread your bottles out as evenly as possible over the shelves, so that weight is not concentrated in one point; also make sure your bottles do not touch the back of the cabinet, or the step at bottom.



B. Make sure that bottles are not all grouped together at the top or bottom of the cabinet.

C. Observe the loading instruction provided in section 6, according to the type of storage of storage shelf with which your cabinet is equipped, and never stack bottles on a sliding shelf.

## 7. Routine Maintenance

Your cabinet is easy to operate and has proven its reliability; it will provide long-lasting satisfaction if you follow the simple maintenance and cleaning operations listed below:

---Replace the activated charcoal filter in the upper ventilation hole of the cabinet half a year (Your dealer keeps this accessory in stock).

---Remove the dust from the condenser (metal screen on the back of the cabinet) twice a year.

---Make sure the power cord is unplugged before cleaning the back of your cabinet or before moving it.

---Clean the inside of your cabinet thoroughly once a year, after unplugging and unloading it (use water and a mild cleaning product, then rinse carefully).

**To assure that your wine cabinet provides long-lasting service, you should check it regularly and inform your dealer if you note anything unusual.**

## 8. Operating Problems

### 8.1 Start-Up:

Compressor does not start even though the desired temperature is lower than

the temperature in the room, do the following steps:

1. Check the wall socket by plugging in any type of electrical device, and make sure that the ON/OFF button is pressed.
2. Unplug the socket and contact your dealer if the compressor still not starts.

### **8.2 Dew on the surface of cabinet**

The surface of wine cabinet especially the glass door will appear some frost if the cabinet is installed in a damp room. This is due to the moisture in the air coming into contact with the cabinet. Please wipe it away with dry cloth.

### **8.3 Liquid sound**

1. The sound of compressor when starts or stops working.
2. The rattling noise may come from the flow of the refrigerant, which is normal.
3. As each cycle ends, you may hear gurgling sounds caused by the flow of refrigerant in your wine cabinet.

### **8.4 Condensation formed inside the cabinet**

If the wine cabinet is in the environment with high level of humidity or the door of your cabinet has been left open for a long period or opened frequently, wipe off the door and the cabinet walls and leave the door closed as long as possible.

## 9. Technical Characteristics

MODEL	VSCC103AM	YC-188	YC-270	YC-450
Climate Type	ST/N	ST/N	ST/N	ST/N
Electricity Protection Grade	I	I	I	I
Volume(L)	103	188	270	450
Refrigerant	R600a	R600a	R600a	R600a
Amount (g)	20	23	32	42
Nominal Voltage(V)	220~240	220~240	220~240	220~240
Voltage frequency(Hz)	50/60	50/60	50/60	50/60
Nominal current(A)	0.5	0.7	0.9	0.9
Max Input Power(W)	85	110	150	160
15°C Power Consumption (kw.h/24h)	0.65	0.85	0.9	1.35
Noise (dB)	46	46	48	48
GW(Kg)	52	63	80	95
NW(Kg)	48	60	75	90
Body Size(mm)	595x590x840	595x590x1240	595x590x1640	595x690x1800

Сервис-центр: ООО «ВинКав»

Телефон: +7 (495)665-7815

+7 (495)665-7211

[www.vincave.ru](http://www.vincave.ru)

[service@vincave.ru](mailto:service@vincave.ru)

М.П.



### Гарантийные обязательства

Настоящая гарантия дает покупателю единственное и исключительное право на выполнение ремонта изделия или его части в ООО «ВинКав» на винные шкафы Vinosafe в течение 24 месяцев со дня продажи.

При покупке изделия требуйте полного заполнения гарантийного талона. Без предъявления данного талона? или при его неправильном заполнении претензии к качеству изделия не принимаются и гарантийный ремонт не производится.

В случае обнаружения в изделии дефекта в течение гарантийного срока ООО «ВинКав» гарантирует выполнение бесплатного ремонта изделия или его частей при условии, что изделие использовалось только в соответствии его заводской инструкцией по эксплуатации и не имеет повреждений по причине пожаров, аварий, неправильного подключения, неправильной эксплуатации, небрежного обращения, неправильной регулировки или самостоятельного ремонта, а также по причинам, возникшим в процессе транспортировки (вмятины, царапины), установки, модификации, неправильного использования изделия покупателем и в целостности находится гарантийная наклейка на задней панели шкафа.

Доставка изделия в гарантийную мастерскую осуществляется покупателем. Изделия принимаются только в полной комплектации, включая документацию.

Настоящая гарантия не распространяется на расходные материалы и любые другие части, имеющие естественный ограниченный период работоспособности.

Гарантийная мастерская и фирма-продавец изделия не несут ответственности за гарантийное обслуживание, если их деятельность будет нарушена непредвиденными обстоятельствами.

Гарантией не предусматриваются претензии относительно технических параметров изделий, если они соответствуют указанным предприятием-изготовителем.

Модель	Серийный номер	Дата продажи

Сведения о приёме в ремонт

(Заполняется сервисным центром)

Дата приема	Дата выдачи	Особые отметки

С условиями Гарантийного обслуживания ознакомлен.

Претензий по количеству, комплектации и условиям гарантии не имею.

Продавец \_\_\_\_\_

Покупатель \_\_\_\_\_